





# WINNETOU

Po nemškem izvirniku K. Maya

"Ali lahko govoriš?"  
 "Odkimal sem."  
 "Čutiš bolečine?"  
 "Spet sem odkimal."  
 "Bodi odkritosrčen! Kdor gleda smrti v obraz, ne more lažati. Ali ste nas vi štirje res hoteli rešiti?"  
 "Kimal sem dvakrat."  
 "Zanimljivo je zamahnil z roko in ogorčen vzkliknil:  
 "Laž laž laž —! Laž pri odem grobu! Da si mi sedaj priznal resnico, bi si bil moj prijatelj, ki vas bodo zvezali in odgnali."  
 "V tvoji oblasti smo, ubogati moramo," je dejal Sam žalostno. "Kdaj bomo Old Shatterhanda spet videli?"  
 "Na dan svoje in njegove smrti."  
 "Prej ne?"  
 "Ne."  
 "Torej dovolj, da se še poslovimo od njega, preden odidem!"  
 Prijel me je za roke, spet sem začutil njegovo kocihasto brado na licu, poljubil me je na čelo. Tudi Parker in Stone sta me poljubila. In nato so odšli z Winnetouom.  
 Nekaj časa sem ležal sam. In potem so prišli Apači in me odnesli kam, tega nisem videl. Preslab sem bil, da bi bil odprl oči. Še med potom sem zaspal.  
 Kako dolgo sem spal, tega ne vem. Spal sem spanje bolnika, ki mu gre na bolje. In okrevajoči belnik spi globoko in dolgo spanje.  
 Ko sem se prebudil, sem se počutil močnejšega. Čisto lahko sem odprl oči. Tudi jezik je bil že gibčnejši. Segel sem s prstom v usta, in odstranil strjeno kri in gnoj, ki se mi je nabral v rani.  
 Začuden sem pogledal krog sebe.  
 Ležal sem v kotu sobe, njene štiri stene so bile iz kamena. V spodnji steni je bila visoka odprtina brez vrat, skozi njo je prihajala dnevna svetloba. Ležišče je bilo postelano s samimi kožami sivga medveda, pokrit pa sem bil z lepo, pisano santil-odejo.  
 V kotu pri vratih sta sedeli dve Indijanki, najbrž moji streljani in čuvarici. Starejša je bila grda, kakor vse starejše indijanske sqwawe — žene —, ker vse delo sloni na njihovih ramah, medtem ko moški hodijo na lov in na vojno, ali pa lenarijo.  
 Mlajša pa je bila lepa, zelo lepa. Da je bila po evropsko oblačena, bi bila daleč prekašala naše salonske lepoticke. Nosila je dolgo, sinjo, od vratu do gležnjev segajočo lahko haljo, na vratu je bila zapeta, prepasana pa s kožo kače klopotače. Nikakega okraska ni nosila, kakor ga običajno nosijo Indijanke. Njen edini kras so bili njeni dolgi, črni lasje, ki so ji v dveh bujnih kitah viseli čez ramena in po hrbtu. Ti lasje so me spominjali na Winnetoua. Njen obraz je bil njegovemu podoben. Enake oči je imela, ko žamet mehke in črne, napol so jih zakrivale dolge, težke trepalnice, kakor skrivnosti v katere se nihče ne sme poglobiti. O čeljustnih kosteh, ki jih je videti na indijanskih obrazih, ni bilo nobenega sledu. Polna, mehka in toplo zarisana lica so se zaokroževala v ljubko bradico z jamico, ki bi pri Evropejki dala sklepati na šegavost.  
 Polglasno je govorila s starko, menda da bi mene ne prebudila, in kadar so se ji usta odprla v smehlaj, sta se zablščali dve vrsti zobov; belih ko slonovina. Lepo izoblikovani nos bi dal prej sklepati na grško ko pa na indijansko pokolenje. Barva njene glave obraza je bila svetlo bronasta z rahlim srebrnim dihom. Kakih 18 let je bila stara in staval bi bil, da je Winnetouova sestra.  
 Ženski sta vezli rdeče niti in okraske v belo ustrojeno usnjato pas.  
 (Dalje prihodnjič.)

|      |     |    |    |    |    |    |  |      |
|------|-----|----|----|----|----|----|--|------|
| 1939 | MAY |    |    |    |    |    |  | 1939 |
| Sa   | Mo  | Tu | We | Th | Fr | Sa |  |      |
| 1    | 2   | 3  | 4  | 5  | 6  |    |  |      |
| 7    | 8   | 9  | 10 | 11 | 12 | 13 |  |      |
| 14   | 15  | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 |  |      |
| 21   | 22  | 23 | 24 | 25 | 26 | 27 |  |      |
| 28   | 29  | 30 | 31 |    |    |    |  |      |

# KOLENDAR

## DRUŠTVENIH PRIREDITEV

- MAJ**
- 28.—Koncert Mladinskega zbora "Kraljički" v S. N. Domu na Maple Heights.
- JUNIJ**
- 3. in 4.—Desetletnica "Ljubljane." Formalna otvoritev novega Doma v Euclidu, volitev župana in Miss Ljubljane.
  - 4.—Društvo sv. Vida št. 25 KSKJ piknik na Pintarjevi farmi.
  - 4.—Podružnica št. 53 SZZ priredi piknik pri Zornu na Bradley Rd.
  - 4.—Društvo Ilirska vila št. 173 JSKJ, piknik na Stuškovi farmah.
  - 11.—Društvo Združenj bratje št. 26 SSPZ, piknik na Stuškovi farmi.
  - 17., 18. (sobota in nedelja)—Svetovidski oder priredi Očetovsko proslavo.
  - 18.—Godba Bled priredi piknik na Stuškovi farmi.
  - 18.—Piknik društva na Jutrovan na Bradley Rd.
  - 25.—Skupna društva fare sv. Vida, piknik na Pintarjevi farmi.
  - 25.—St. Anthony Society, piknik na Stuškovi farmi.
  - 25.—Cerkveni piknik fare sv. Lovrenca na Zornovih prostorih na Bradley Rd., Brooklyn.
- JULIJ**
- 2.—Mladinski zbor Slovenskega doma na Holmes Ave. priredi piknik na Stuškovi farmi.
  - 2.—Gospodinski klub SDD na Prince Ave., piknik na Zornovih farmah, Bradley Rd.
  - 9.—Mladinski pevski zbor Kanarčki priredi piknik na Cernetovih prostorih na Glen-
- AUGUST**
- 5.—Fara Marije Vnebovzete priredi piknik na Pintarjevi farmi.
  - 13.—Društvo Danica št. 34 SDZ, piknik na Zornovih prostorih, Bradley Rd.
  - 13.—Društvo Ameriški Slovenci št. 21 SDZ, Lorain, O., piknik na Lovčevih prostorih na Clinton Ave.
  - 27.—Workmen's Sick and Death Benefit Society, piknik na Stuškovi farmi.
  - 27.—Piknik skupnih društev fare sv. Lovrenca pri Mr. Zornu na Bradley Rd.
- SEPTEMBER**
- 2.—Društvo Majnik št. 28 SDZ, Barberton, O., praznuje 25-letnico obstoja v dvorani društva Domovina, na 14. cesti.
  - 2.—Sam. društvo Presv. Srca Jezusovega praznuje 40-letnico v avditoriju S. N. Doma na St. Clair Ave.
  - 9.—Lucky Stars SDZ, plesna veselica v avditoriju SND.
- OKTOBER**
- 7.—Društvo Marije Magdalene, plesna veselica v avditoriju S. N. Doma.
- NOVEMBER**
- 4.—White Motor Union Local 32, ples avditoriju SND.
  - 5.—Koncert mladinskega pevskega zbora Kanarčki v Slovenski delavski dvorani na Prince Ave.
  - 11.—Društvo Slovenec št. 1 SDZ, plesna veselica v avditoriju S. N. Doma.
  - 12.—Samostojna Zarja, opera in ples, v avditoriju SND.
  - 12.—Mladinski pevski zbor "Črički" ima koncert v S. N. Domu na 80. cesti.
  - 19.—Društvo sv. Ane št. 4 SDZ, plesna veselica v avditoriju S. N. Doma.
  - 19.—Društvo sv. Ane št. 4 SDZ priredi plesno veselico v avditoriju S. N. Doma na St. Clair Ave.
  - 22.—Interlodge League, ples v avditoriju S. N. Doma.
- DECEMBER**
- 3.—Društvo Pioneers HBZ, ples in obletnica v avditoriju S. N. Doma.

**California bo zopet glasovala za podporo**  
 Sacramento, Cal., 21. maja. Guverner države Californije je dobil te dni nad en milijon podpisov, s katerimi se zahteva, da se vršijo nove volitve glede podpore od strani države vsem, ki so stari nad 50 let in so brez dela. O enakem predlogu se je glasovalo lansko leto, toda so volivci predlog zavrgli. Predlog pravi, da vsak državljan, ki je star nad 50 let in je brez zaslužka, bi moral dobivati od države vsak četrtlet v letu \$30.00 podpore. Guverner Olson je izjavil, da bo sklical tozadevno izredne volitve in naj državljani določijo, če jim ugaja ta predlog.

**Nacijske čete so začele prihajati v Gdansk**  
 Gdansk, 20. maja. Tekom zadnjih dni je deselo v svobodno mesto Gdansk, ki je pod poljsko kontrolo, baje 3,000 nemških vojakov, ki tvorijo del Hitlerjeve osebne straže. Poljski časopisi izvajajo iz tega, da se namerava Hitler prej ali slej polastiti mesta Gdansk. Nemško vojaštvo je dospelo v Gdansk potem nemških bojnih ladij. Baje se nahaja v Gdanku in v okolici danes že do 20,000 nemških vojakov.

**Zanimive vesti iz slovenskih nasebin**  
 Dne 11. junija priredijo skupna društva K. S. K. Jednote izlet v Lemont, Ill., ali na ameriške Brezje. Ob 11. uri bo slovesna sv. maša na prostem, potem skupno kosilo, popoldne pa litanije in blagoslov pri lurski kapelici. Pričakuje se mnogo sto udeležencev.

Buenos Aires, Argentina. — Društvo Triglav v Rosario si je zgradilo svoj lastni Dom, katerega otvoritev se je izvršila na slovesen način 23. aprila. — V Buenos Airesu je umrl rojak Ivan Vidič, star 40 let. Doma je bil iz Gorenjega Nekovega pri Kanalu na Goriškem. Zapušča ženo in hčerko, doma pa mater in brata, v Jugoslaviji pa tri brate. — V istem mestu je po kratki bolezn umrla Cecilija Lukman, rojena Seljak, doma iz Bukovega pri Idriji. V Argentini zapušča moža in štiri nedorasle otroke, katerih najmlajši je star komaj en mesec.



Laški kralj Viktor Emanuel, cesar Abesinije in kralj Albanije. Nosi lepe naslove, ampak Mussolini mu pravi "šerap."

## MALI OGLASI

**Naprodaj je**  
 hiša obstoječa iz šestih sob na 21800 Nicholas Ave. Plačate takoj \$400, ostalo po \$30 mesečno. Hiša je kot nova. Odprto od ene do pete ure v nedeljo. Nadalje naprodaj hiša za dve družini, v bližini E. 140. ceste, blizu bulevarda, 5 sob zgorej, 5 spodaj. Cena \$4,700.00. Samo \$300 takoj.

Naprodaj so tudi trije akri zemljišča v Euclidu na prostoru, kjer se akter prodaja po \$1000. Hitremu kupcu jih prodamo vse tri akre za \$900. — Vprašajte pri

**La Salle Realty Co.**  
 838 E. 185 St. KE 3153-J  
 F. J. Turk, poslovođa (120)

**V najem se da**  
 stanovanje obstoječe iz petih sob, kopalnice, klet. Vse na novo dekorirano. Vprašajte na 7002 Becker Ct., 70. cesta, južno od St. Clair Ave. (119)

**Krasna prilika**  
 da prihranite denar. Naprodaj sta Grand in Upright Steinway klavirja. Oba v izvrstnem stanju. Istotam se proda tudi General Electric ledenica, dvojna vrata. Jako poceni za gotov denar. Vprašajte pri Central Storage Co., 5601 Hough Ave. (119)

**V najem se da**  
 stanovanje treh ali štirih sob. Odda se pošteni družini. Čedno stanovanje. Vprašajte na 867 E. 138th St., blizu Maxwell Ave. (121)

## DNEVNE VESTI

### Roosevelt se baje vmešava v cerkvene zadeve

Oklahoma City, 20. maja. Na konvenciji baptistov v tem mestu so se izjavili trije zvezni senatorji, poleg mnogih cerkvenih dostojanstvenikov, da Roosevelt bil zlasti kritiziran, ker je predlagal kongresu, da se postava za družabno varnost vpelje tudi za duhovnike. Obenem so predsednika Roosevelta baptisti kritizirali, ker je poslal svojega zastopnika v Rim ob priliki, ko je bil kronan novi papež in ker je dovolil, da se je ameriško vojaštvo udeležilo pogreba za pokojnim kardinalom Hayesem v New Yorku.

### Zedinjene države imajo veliko armado

Washington, 20. maja. Odkar je bila razpuščena ameriška armada po svetovni vojni, nismo imeli v Zedinjenih državah še toliko vojaštva kot ga imamo danes. Redna armada in narodna garda skupaj štejejo danes 465,000 mož. K temu je treba prišteti še 21,000 častnikov in poleg tega šteje danes vojna mornarica 110,000 mož in 11,000 častnikov, poleg 17,000 rezervistov. Očividno se nekaj pripravlja.



Hilda Yen, kitajska avijatičarka, je treščila blizu Montgomery, Ala. na tla. Dobila je težke poškodbe. Kitajska propagira v Ameriki za zatiranje Kitajce v domovini.



V Floridi so zmorce strašili z vrojo in gorečim križem, da se ne bi udeležili volitev. Toda vse ustrahovanje ni zamorcev oplasil in so volili v istem številu kot beli.

## Skrivnosti ruskega carskega dvora

ROMAN

—Prijatelji, — nadaljuje Palen, — ne preklinajte Lidije, dokler je niste slišali. Sklenila je stopiti pred vas, sama hoče govoriti.

—Ona vam bo povedala, da ne more iztrgati ljubezni do Daničeva iz svojega srca, zaklinjala vas bo, da jo pustite oditi nemoteno po njeni poti.

—Bratje smrti, zveza nihilistov je varuh Lidije Janickijeve.

—Naša dolžnost je, da jo vodimo, da nadziramo njene korake, dolžni smo to njemu očetu, ki je za nas umrl.

—Za njo moramo žrtvovati vse, toda naša dolžnost je tudi to, da jo opozorimo in jo prisilimo, ako ne gre drugače.

—Da, to je naša dolžnost! — vzklíkne nihilisti.

Sedaj vstane Mihajlo Bakunjin.

—Privedite Lidijo Janickijevo! — ukaže on.

V par minutah pride dama v spremstvu nihilistov.

Grobna tišina jo je sprejela. Ona odgrne pajčolan in navzoči zagledajo njen obraz.

—Lidija Janicka — vzklíkne Bakunjin, — slišali smo, da si odbila naš dar, ki je imel namen, da ti zagotovi življenje. Čuli smo, da si pripravljena podati svojo roko našemu sovražniku in da greš z njim v Sibirijo, v ono deželo žalosti in nesreče.

—Se enkrat te prosim v imenu vseh, da opustiš ta svoj namen. Naj nastopi Daničev sam svojo krvavo službo, ti pa ostani tukaj.

—Ne morem, ne morem! — vzklíkne Lidija. — Jaz ga ljubim, a če bi ga zapustila, bi umrla. Ali hočete, da umrem, ali hočete upropasti Janickijevega otroka?

—Poslužiti se boste morali sile, — nadaljuje Lidija odločno, — ako boste hoteli, da se ga odrečem.

—To niso besede v smislu tvojega očeta, — odvrne Mihajlo Bakunjin, ki ni mogel prikriti zadivljenja nad to junaško deklico. — Tvoj oče je umrl za našo stvar, a ti prestopaš k našim sovražnikom.

—Ne bom vaša sovražnica, — vzklíkne Lidija, — v srcu bom vedno ostala vaša, vedno bom mislila na vas in podpirala vašo stvar, kolikor mi bo to kot ženi mogoče.

—Daničev gre sicer na odgovorno mesto v Sibirijo, toda on ne bo okruten in neusmiljen guverner, temveč ob vsaki priliki bo lajšal trpljenje sibirskih kaznjencev.

—Ali hočete, da umrem? — Ali ni tisočkrat boljše, da se pojavi onim nesrečnežem v Sibiriji angel, ki jim bo celil rane in ki jih bo tolažil v bedi in ponižanju?

—Prisegam vam pri spomnu na svojega očeta, da ne bom nikdar izvršila nedostojnega dejanja.

—Vse svoje življenje bom posvetila temu, da pomagam onim, ki jih je car pregnal v Sibirijo. Do sedaj je vladal v Krasnojarsku tiger, a jaz vam prisegam, da bo Lidija

### YSI MODELI NA FLORU ZNIŽANI

Ledenice, šivalni stroji, pralniki, Radiji, čistilci, hladilniki, pohištvo. Vsi znani prvovrstni izdelki. Lahka odplačila.

### NORWOOD APPLIANCE & FURNITURE CO.

6104 St. Clair Ave.  
819 E. 155th St.  
ODRTO ZVEČER

Janickijeva angel Sibirije.

—Ona govori resnico! — vzklíkne Bakunjin z gromkim glasom. — Prijatelji, bratje smrti, nobenega pomisleka ni. Lidija je dostojna hčerka svojega očeta. Prisegla je svojemu ljubemu zvestobo, a to moramo ceniti, vseeno ali gre za prijatelja ali sovražnika.

—Dajte mi pooblastilo, bratje, da odpustim Lidijo Janickijevo s svojimi najtoplejšimi željami, da postane v resnici angel Sibirije.

—Naj se zgodi, kakor si rekel, Mihajlo Bakunjin, — odvrnejo mnogi nihilisti, a tudi ostali privolijo.

—Srečno pot, Lidija Janickijeva, — reče veliki zarotnik deklici, — ostala boš za nas v daljni Sibiriji to, kar si nam bila tukaj, a če boš nekoč potrebovala prijatelja, se obrni na nas! Nikdar ne bomo pozabili, da si Janickijeva hčerka.

—Hvala, tisočkrat hvala! — vzklíkne Lidija blaženo. — Držala bom svojo prisego, slišali boste o meni.

—Ona zaplaka, ko so jo sedaj vodili nihilisti iz cirkusa.

—A sedaj, prijatelji, — reče Bakunjin, — posvetujmo se, kako se naj upiramo sovražnikom.

—Odkar se nam je ponesrečil naš atentat, je tajna policija podvojila svojo pažnjo in vsak dan nam prinaša nova preganjanja. Toda mi ne smemo zapustiti domovine, če nečemo, da popolnoma propade.

—Mislim, da je čas, da ponovimo udarec proti carju.

—Ta atentat se nam ni posrečil, poskusili bomo pet drugih. Enkrat bomo vendar zmagali.

V tem trenutku se zasliši žvižg.

Nihilisti skočijo prestrašeni s svojih sedežev.

—Med nami je izdajalec! — vzklíkne Mihajlo Bakunjin z gromovitim glasom. — Kdo izmed naših prijateljev je dal znak?

Pri vhodu je stalo nekaj ljudi.

—Zunaj se nahaja neki človek z masko in želi govoriti s teboj, Mihajlo Bakunjin.

—Kako to, da je mogel vstopiti?

—To nam je popolnoma nerazumljivo, — odvrne vprašani, — odkrili smo, da ni naš, ko smo zahtevali, da nam pokaže nihilistično bodalo.

—Ali ga ni imel?

—Ne, bodala ni imel, toda vedel je za geslo.

—Privedite ga! — ukaže Bakunjin. — Pogledali mu bomo v oči, gorje njemu, a ko je špijon.

—Doli s špijonom! — zakričijo nihilisti, a stotine bodal se zablišči v njihovih rokah.

Trenutek nato je stal neznanec pred Bakunjinom. Na obrazu je imel krinko, bil je visok človek in oni del obraza, ki ga ni zakrivala maska, je izražal pogum in energijo.

—Ali veš, kje se nahajaš? — ga vpraša Mihajlo Bakunjin.

—Vem, prišel sem, da govorim z vami, bratje smrti.

—Kaj nam imaš povedati?

—Prosil bi vas, da me sprejmete v svojo zvezo.

—Ali ti je znano, — nadaljuje veliki zarotnik, — da pomeni sprejem v našo zvezo za tebe smrt, da ne boš nikoli več varen pred špijoni tirana, da boš živ vel kot preganjana žival?

—Vem, vse to mi je znano.

—In vendar hočeš pristopiti k nam?

—Da, — odvrne neznanec. — Ne obotavljajte se sprejeti me v svoj krog! Vi ne veste, kdo sem. Jaz imam moč, da vas pripeljem k zmagi, jaz poznam vse poti vaših sovražnikov, poznam vsa skrivališča in vem za vsakega, ki je vaš sovražnik, ki ga morate odstraniti.

—Se enkrat te opozarjam, tujec, — reče Bakunjin, — na našem grbu je kri!

—Krvni hočem, — odvrne tujec, — užaljen sem, užalili so me in teptali me z nogami.

—Povej mi voje ime, nato ti bom povedal, ali te lahko sprejememo.

—Dobro torej, poglejte me! — vzklíkne tujec in strga krinko z obraza.

Po zborovanju se razširi krik divje jeze, sto in sto grl zakriči: —Ivan Kardov!

Nihilisti sprva niso verjeli svojim očem, da se nahaja med njimi njihov sovražnik. Toda ko so natančneje pogledali in spoznali njegov obraz, je bila njegova jeza in želja po maščevanju brezmejna.

Mislili so, da je prišel bivši policijski ravnatelj zato, da jih vse zapre, bili so prepričani, da je policija obkolila cirkus.

—Najbrž se hoče Ivan Kardov vrniti na svoje mesto, — so šepetali nihilisti, — in si hoče pridobiti carjevo milost s tem, da mu izroči nihiliste.

Ogromno cirkuško areno je napolnil krik.

Zdelo se je, da se je cirkus spremenil v norišnico, — navzoči so skakali z galerij in lož in prihiteli k Ivanu Kardovu.

Pri tem so neprenehoma kričali:

—Cirkus je obkoljen od policije! Streljali bodo s topovi na nas! Ivan Kardov se je vtihotapil k nam, toda sedaj nam ne bo več ušel.

—Smrt, smrt izdajalcu, smrt prokletemu špijonu, smrt Ivanu Kardovu!

Vse obkoli Kardova.

Tudi Mihajlo Bakunjin je skočil, oči so mu plamtele od jeze, a postava se mu vzravna. Čim večja je bila nevarnost, tem odločnejši in neustrašnejši je bil ta

veliki vodja ruskih nihilistov. —Ivan Kardov! — zagrmí on. — Ali misliš, da si nas zgrabil? Predno pademo v pesti svojim sovražnikom, boš umrl ti!

Ivan Kardov je stal nepremično. Stal je mirno, niti z roko ni ganil, da bi se branil.

Bakunjin skoči na mizo in zavpije: —Naj nihče ne pobegne! Umrl bomo vsi, ako bo treba! —Da, umrli bomo skupno, — odgovorijo nihilisti ter si podajajo roke. Vse je prevzelo navdušenje, niso se bali smrti, hoteli so umreti kot junaki.



Prvi dečko, ki se je bil izgubil v gneči na newyorški razstavi. Je to Allen Jarlson, star 6 let, iz Great Neck; L. I. V varstvu policistinje Isabel Kenny čaka dečko na svojo mater.



V državi Washington pridelajo taka jabolka, da je eno dovolj za dva, kot dokazuje ta govornik Martin in "kraljica jabolčnega cvetja" Miss Lois Ross v Wenatchee, Wash.

**“Poglej, tukaj v Ameriški Domovini je zopet oglaševanih nekaj prav poceni predmetov!”**

**“Tako priliko je treba izrabiti, da se prihrani nekaj dolarjev.**

**“Pomni, draga ženica, vsak cent se pozna, ki ga moreva prihraniti.**

**“Zato vsak dan preglejva Ameriško Domovino, ne samo novice in drugo berilo, ampak tudi oglase. Trгоvec, ki oglašuje v Ameriški Domovini je zanesljiv in pri njem kupujva.”**

Ivan Kardov bi postal že zdavnaj žrtev njihove jeze, ako ne bi stopil Mihajlo Bakunjin pred njega ter ga branil s svojim telesom.

—Nazaj! — zagrmí on. — Ali ga hočete umoriti z bodali? To bi bilo slabo maščevanje, ne, ta človek mora umreti na drug način.

Ivan Kardov stopi k njemu ter mu zašepče:

—Ali me hočeš poslušati, Bakunjin?

—Kaj imaš povedati, špijon?

—Da se vsi motite, prišel sem brez vsakega spremstva.

—Lažeš, to ni resnica.

—Lahko ti bom dokazal, da ne lažem. Pošlji svoje ljudi ven in prepričaj se boš, da ni na daleč in široko nikogar. Prisegam ti, Mihajlo Bakunjin! —Ne prisegaj! — odvrne Bakunjin; — saj bi bila itak kriva prisega!

—Poslušaj me! — odvrne Kardov. — Daj mi pet minut časa, pokazal ti bom, da nisem prišel kot izdajalec.

—Poglej me, nobenega očaja nimam pri sebi. Ali misliš, da bi kot vaš sovražnik prišel nezavarovan?

—Ne, tudi tedaj bi se oborožil, če bi obkolila to grubo čela vojska.

(Dalje prihodnjic)

## KDO POTUJE TO LETO V STARI KRAJ?

Razne vesti in novice, ki jih čitamo v časopisih nam en dan poročajo, da bo vojna, drugi dan, da je ne bo. Radi takih negotovih sporočil se je onim, ki imajo namen to leto obiskati staro domovino, zelo težko odločiti za potovanje, že je potreba nekaj "korajže" za tako odločitev. Ker pa sploh ni vzrokov za vojno in ker se vedno deluje na to, se obdrži mir v Evropi, pač menda ni potrebno, da bi strah pred evropsko vojno zadržal katerega od potovanja v stari kraj. Vsi oni, ki imajo dovolj "korajže," da potujejo v stari kraj, so vabljeni, da se pridružijo izletu ki se vrši na največjem in najhitrejšem parniku francoske linije

## NORMANDIE

na 14. junija. Potnike tega izleta bo spremljal in vodil od Clevelanda do Ljubljane AUGUST KOLLANDER, ki ima že 20 letne izkušnje v odpremljanju potnikov, on bo gledal za udobnost svojih potnikov.

Drugi izlet pa se vrši dne 6. julija na parniku ILE DE FRANCE in potnike tega izleta bo KOLLANDER pričakal v Havre in jih spremljal od tam preko Pariza v Ljubljano. Znano je, da Kollander najbolj skrbi za svoje potnike in radi tega se njegove tvrdke tudi rojaki najraje poslužujejo. Za 14. junija je že sedaj priglasih okrog 15 potnikov. Priglasite se še vi!

Ker je čas kratek, je potrebno, da se čim prej prijavite pri:

## AUGUST KOLLANDER

6419 St. Clair Ave. Cleveland, O.  
v Slov. Nar. Domu

## AMERICAN RADIATOR PRODUCTS WOLFF HEATING CO.

### GREJNI INŽENIRJI

Gerak zrak, para, vroča voda, plin, olje, air conditioning. — Popravljamo vse vrste furneze in boilerje. NOBENE GOTOVINE TAKOJ. PLACATE V TRESH LETIH

Urad in razstava vseh predmetov na  
715 E. 103d St.  
Glenville 9218

Vprašajte za našega zastopnika Štefan Robash



## ZENINI IN NEVESTE!

Naša slovenska unijska tiskarna vam tiska krasna poročna vabila po jako zmerni ceni. Pridite k nam in si izberite vzorec papirja in črk.

## Ameriška Domovina

6117 St. Clair Ave.

HEnderson 0628